

31983R3439

L 340/7

ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ

6.12.1983

**NAŘÍZENÍ KOMISE (EHS) č. 3439/83
ze dne 5. prosince 1983,
kterým se stanoví zvláštní podmínky pro vývoz některých sýrů do Austrálie**

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

Článek 3

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského hospodářského společenství,

Pro produkty položky 04.04 E I b) 2 společného celního sazebníku obsahuje kolonka 7 příslušného osvědčení poznámku „obsah vody v tukuprosté sušině vyšší než 47 % hmotnostních, avšak nejvýše 62 % hmotnostních“.

s ohledem na nařízení Rady (EHS) č. 804/68 ze dne 27. června 1968 o společné organizaci trhu s mlékem a mléčnými výrobky ⁽¹⁾, naposledy pozměněné nařízením (EHS) č. 1600/83 ⁽²⁾, a zejména na čl. 17 odst. 4 první pododstavec uve-
deného nařízení,

Článek 4

vzhledem k tomu, že Komise usiluje o dosažení dohody s vládou Austrálie, jejímž cílem je jednak neuplatnění vyrovnávacích poplatků při vývozu některých sýrů pocházejících ze Společenství do Austrálie a jednak snížení náhrad při vývozu těchto sýrů do Austrálie;

Osvědčení je platné pouze pro množství v něm uvedené. Na množství, které přesahuje množství uvedené v osvědčení maximálně o 5 %, se však toto osvědčení rovněž vztahuje.

Článek 5

vzhledem k tomu, že s cílem umožnit příslušným subjektům země určení rychlé proclení je vhodné zavést režim osvědčení, která by příslušné sýry doprovázela; že je nutné zajistit, aby nebyla poskytnuta žádná náhrada, která převyšuje výši náhrady stanovenou pro vývoz do Austrálie;

1. Originál a jeden opis osvědčení je nutné předložit za účelem získání víza celnímu úřadu, kterému bylo předloženo vývozní prohlášení týkající se sýrů, na které se vztahuje příslušné osvědčení. Osvědčení a opis musejí být předloženy nejpozději do šedesáti dnů po vystavení příslušného osvědčení.

vzhledem k tomu, že Řídící výbor pro mléko a mléčné výrobky nezaul stanovisko ve lhůtě stanovené předsedou,

2. Celní úřad uvedený v odstavci 1 udělí vízum na příslušný originál a jeho opis pouze tehdy, pokud byly oba doklady předloženy ve lhůtě uvedené v odstavci 1 a pokud je země určení uvedená na vývozním prohlášení a na dokladu opravňujícím k získání náhrady shodné se zemí, pro kterou byl doklad vystaven.

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

3. Po udělení víza jsou originál a opis dokladu vráceny zúčastněné osobě.

Článek 1

Pro vývoz sýrů uvedených v příloze I do Austrálie je na žádost příslušné osoby vystaveno osvědčení podle vzoru uvedeném v příloze II.

4. Pokud příslušné orgány země určení vyžadují provedení následné kontroly, vystavující subjekt je co nejdříve informuje o výsledku provedené kontroly.

Článek 2

Článek 6

1. Osvědčení vystaví příslušný orgán (dále jen „vystavující subjekt“), který pro tento účel stanoví každý členský stát. Tento orgán si ponechá jeden opis osvědčení.

1. Aniž jsou dotčena ustanovení článku 20 nařízení Komise (EHS) č. 2730/79 ⁽³⁾, považuje se opis osvědčení, jehož vzor je uveden v příloze II, patřičně označený v příslušné kolonce celními orgány země určení, za důkaz ve smyslu odstavce 3 výše uvedeného článku.

2. Vystavující subjekt přidělí každému osvědčení číslo. Opis mají stejné číslo jako originál.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 148, 28.6.1968, s. 13.

⁽²⁾ Úř. věst. L 163, 22.6.1983, s. 56.

⁽³⁾ Úř. věst. L 317, 12.12.1979, s. 1.

2. Pokud doklad předložený při vyřizování vývozních celních formalit za účelem získání náhrady uvádí jako zemi určení Austrálii, nelze poskytnout vývozní náhradu, která je vyšší než náhrada stanovená pro vývoz sýrů do Austrálie.

3. Vyvážející členské státy mohou vyžadovat, aby bylo osvědčení používané na jeho území vytištěno kromě anglického jazyka i v některém z jeho úředních jazyků.

Článek 7

1. Formulář, jehož vzor je uveden v příloze II, tvoří originál a nejméně dva opisy.

2. Formuláře stanovené tímto nařízením tisknou nebo nechávají tisknout členské státy. Formát formulářů je 210 × 297 mm.

Článek 8

Toto nařízení vstupuje v platnost třetím dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropských společenství*.

Použije se ode dne 1. ledna 1984.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 5. prosince 1983.

Za Komisi

Poul DALSGER

člen Komise

PŘÍLOHA I

Seznam sýrů, pro které může být vystaveno osvědčení, jehož vzor je uveden v příloze II

Číslo společného celního sazebníku	Popis zboží
ex 04.04 C	sýry s modrou plísní, s výjimkou sýru <i>roquefort</i>
04.04 E I b) 1	<i>cheddar</i>
ex 04.04 E I b) 2	Ostatní sýry o obsahu vody v tukuprosté sušině vyšším než 47 % hmotnostních, avšak nejvýše 72 % hmotnostních, ovšem s výjimkou: — sýry <i>kefalotyri</i>, <i>kefalograviera</i> a <i>kasseri</i> vyrobené výhradně z ovčího a/nebo kozího mléka, — sýry <i>asiago</i>, <i>caciocavallo</i>, <i>montasio</i>, <i>provolone</i>, <i>ragusano</i>, <i>butterkäse</i>, <i>esrom</i>, <i>italico</i>, <i>kernhem</i>, <i>saint-nectaire</i>, <i>saint-paulin</i>, <i>taleggio</i>, <i>ricotta</i>, <i>feta</i>, — sýry o obsahu tuku v sušině nejvýše 19 % hmotnostních a o obsahu sušiny vyšším než 32 % hmotnostních, — sýry o obsahu tuku v sušině vyšším než 19 % hmotnostních, avšak nejvýše 39 % hmotnostních a o obsahu vody v tukuprosté sušině nejvýše 62 % hmotnostních.

PŘÍLOHA II
EUROPEAN COMMUNITIES

1. Exporter	CERTIFICATE FOR THE EXPORT OF CERTAIN CHEESES TO AUSTRALIA
	NoORIGINAL
2. Closing date for presentation for export	3. Consignee
4. ISSUING AGENCY	5. Member State of production of cheeses

NOTES

- A. This certificate must be made out in one original and at least two copies.
B. The original and one copy of the certificate must be submitted, for endorsement, to the customs office at which the customs export formalities for the cheeses covered by the certificate are completed.
C. The endorsed original and copy must be presented to the Australian customs authorities.

A	7. Marks, numbers, number and kind of packages; type and any brand or trade name of the cheeses, water content by weight of the non-fatty matter	6. Invoice(s) No(s)
		8. Gross weight (kg)
B	7. Marks, numbers, number and kind of packages; type and any brand or trade name of the cheeses	9. Net weight (kg)
		8. Gross weight (kg)
10. THE ISSUING AGENCY hereby certifies that if the other conditions are fulfilled, the cheeses listed above will benefit from the refund applicable for exports to Australia Place: Date: (Signature)(Stamp)		
11. ENDORSEMENT BY THE COMPETENT CUSTOMS OFFICE Customs formalities for the export to Australia of the cheeses covered by this certificate have been completed Customs document: Type: No: Date: (Stamp)	12. ENDORSEMENT BY AUSTRALIAN CUSTOMS This is to certify that the abovementioned goods have been cleared by Place: Date: Signature and stamp of customs:	